

Un message de la Chambre des Communes par son greffier, avec le bill (12) intitulé : " Acte ayant pour objet de modifier le Code criminel, 1892 ", auquel elle demande le concours du Sénat.

Le dit bill a été lu la première fois.

Sur motion de l'honorable M. Scott, secondé par l'honorable M. Templeman, il a été Ordonné, que le dit bill soit lu la seconde fois mardi prochain.

Un message de la Chambre des Communes par son greffier, avec le bill (27) intitulé : " Acte concernant la Compagnie de chemin de fer et de transport Nationale du Canada ", auquel elle demande le concours du Sénat.

Le dit bill a été lu la première fois.

Sur motion de l'honorable M. Landerkin, secondé par l'honorable M. Gibson, il a été Ordonné, que le dit bill soit lu la seconde fois vendredi prochain.

L'honorable M. Scott, secrétaire d'Etat, a informé le Sénat qu'il avait reçu un message de Son Excellence le Gouverneur général, sous son seing manuel, que Son Excellence lui avait ordonné de transmettre au Sénat.

Le dit message a été alors lu par le greffier, et il est comme suit:—

MINTO.

*Honorables messieurs du Sénat,*

Je vous remercie de l'adresse que vous avez adoptée en réponse à mon discours d'ouverture de la session du Parlement.

HÔTEL DU GOUVERNEMENT,

OTTAWA, 11 avril 1903.

L'ordre du jour appelant la seconde lecture du bill (A) intitulé: " Acte pour faire droit à William Allen " ayant été lu,

Sur motion de l'honorable M. Perley, secondé par l'honorable M. Kirchhoffer, il a été

Ordonné, qu'il soit remis à lundi prochain.

L'ordre du jour appelant la seconde lecture du bill (B) intitulé: " Acte pour faire droit à William Francis Schooley " ayant été lu,

Sur motion de l'honorable M. Perley, secondé par l'honorable M. Kirchhoffer, il a été

Ordonné, qu'il soit remis à lundi prochain.

L'ordre du jour appelant la seconde lecture du bill (C) intitulé: " Acte pour faire droit à James Reid Steele " ayant été lu,

Sur motion de l'honorable M. Landerkin, secondé par l'honorable M. Gibson, il a été

Ordonné, qu'il soit remis à lundi prochain.

L'honorable M. Scott, secrétaire d'Etat, a présenté au Sénat un état indiquant les noms et les salaires de tous ceux qui ont été nommés ou qui ont eu des promotions dans le service civil, pendant l'année 1902, en conformité avec le paragraphe 2 de l'article 58 de l'Acte du service civil.

Ordonné, qu'il soit déposé sur la table, et il est comme suit:—

(Voir Documents de la Session No .)